

Victoria, B. C.
Oct. 30/58.

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone Marine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派域雲	報費價目表
毛五元一	毛五元一	毛五元一	五三元一	月每
毛五元四	五三元四	毛五元四	五零元四	季每
元九	毛六元八	元九	毛一元八	年半
元八十一	元七十一	元八十一	二元六十	年全

年八百五十元二千元

年七零九一於創辦者先之報日文華大拿加

戶約特訊電期長之社訊通等社合。社聯美。社聞新大拿加

頁一第號四六一第一卷九十第紙開新

日二初月十年西丁次歲曆夏

六期星日三廿月一十年六十四國民華中

大漢報 The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of the Canadian Press, Associated Press, British United Press.

Vancouver 4, B.C. Saturday November 23, 1957 Vol. 19 No. 164 Page 1

從事研究治理長江 準備築大水力電廠

仍取用舊時辦法

北京廿三日路透社電。中國之專家們現正從事研究出一個永久治理長江之計劃。來副服有害於人民及國家之康樂之揚子江。揚子江之下游係居住了全世界十分之一之人口。而長江可以帶給中國人民更多之農業及工業。

現在治長江委員會有七千名專家及工程師共同研究調查。此七千名專家及工程師必須要展望將來百年大計。但要完成此項百年大計。他們乃參考過去二十年治河之歷史及方法。希望由溫故而知新。來迅速完成治長江之工作。

現在治揚子江委員會之研究。仍然未達到初步階段。故此更談不到向中央政府繳交百年大計之計劃。

即使該等專家們現在已經有了個通盤之百年治長江大計。亦不會在最近數年來加以實行。因為中共政府已決定。在最近數年來。寧願施行短期性之治水工作。而不願開始一個巨大之工程。

專家們之計劃。認為長江將來有很大之前途。及對治河計劃甚為樂觀。他們之計劃中。準備在長江建築一個世界最大之水力電廠。

回溯過去之各個時代。每個強大康樂之朝代。第一個主要之工作。係與洪水爭鬥。而進行治洪水之巨大工程。今日。中共之治河委員會。亦係開始了治黃河及長江之工作。

專家們除了治河之外。而他們動員之人民。其數目並不亞於歷朝時代。

並於初期作防洪。灌溉之工作。而此等工作。甚至利用了過去數千年之辦法。

楊子江即長江之主要支流某一部份建築堤壩及灌溉工程。仍然利用紀元前二百五十年蜀省之省長李冰之辦法來治理岷江。

楊子江對於中國之富強甚為重要。因為楊子江不但係中國第一大河。而且亦為亞洲大江之一。

楊子江發源於青海巴顏喀喇山之南。全長為五千八百餘公里。經過七省橫跨中國之中部。而在東入大洋。

楊子江可以灌溉中國全部面積之百分廿二之地區。在其周圍之地方。居住了全國人口六億五千萬人。

不但僅中國第一大河。而之藏量估計。有二萬萬一千七百萬千瓦特。

楊子江即長江之主要支流某一部份建築堤壩及灌溉工程。仍然利用紀元前二百五十年蜀省之省長李冰之辦法來治理岷江。

楊子江對於中國之富強甚為重要。因為楊子江不但係中國第一大河。而且亦為亞洲大江之一。

楊子江發源於青海巴

顏喀喇山之南。全長為五千八百餘公里。經過七省橫跨中國之中部。而在東入大洋。

楊子江可以灌溉中國全部面積之百分廿二之地區。在其周圍之地方。居住了全國人口六億五千萬人。

不但僅中國第一大河。而之藏量估計。有二萬萬一千七百萬千瓦特。

楊子江即長江之主要支流某一部份建築堤壩及灌溉工程。仍然利用紀元前二百五十年蜀省之省長李冰之辦法來治理岷江。

楊子江對於中國之富強甚為重要。因為楊子江不但係中國第一大河。而且亦為亞洲大江之一。

楊子江發源於青海巴

顏喀喇山之南。全長為五千八百餘公里。經過七省橫跨中國之中部。而在東入大洋。

楊子江可以灌溉中國全部面積之百分廿二之地區。在其周圍之地方。居住了全國人口六億五千萬人。

不但僅中國第一大河。而之藏量估計。有二萬萬一千七百萬千瓦特。

楊子江即長江之主要支流某一部份建築堤壩及灌溉工程。仍然利用紀元前二百五十年蜀省之省長李冰之辦法來治理岷江。

楊子江對於中國之富強甚為重要。因為楊子江不但係中國第一大河。而且亦為亞洲大江之一。

楊子江發源於青海巴

顏喀喇山之南。全長為五千八百餘公里。經過七省橫跨中國之中部。而在東入大洋。

楊子江可以灌溉中國全部面積之百分廿二之地區。在其周圍之地方。居住了全國人口六億五千萬人。

不但僅中國第一大河。而之藏量估計。有二萬萬一千七百萬千瓦特。

台公論報作家

被捕續訊

台北廿二日合衆社

發前報告台灣當地人士

被關押

倪氏被捕

今日報告謂

理由捕去十名報界人士。

而只有些仍然被扣留

他對記者謂。任何

在星期四晚謂。他對於美國發射銀質之行星上太空

仍未見接納。

蘇共黨書記長卡氏

很多南國之高級領袖

同宣誓內。有一名古謨林

科斯夫史密夫。在中共訪

問廿日。與中共官方作初

步貿易談話後。今日返抵

香港。廿三日路透社

加國駐港之商務總

The Bank Of Nova Scotia

Est. 1832.

歡迎大小吃客
生意私人貸款
保險箱等租賃
安全時鐘買賣
相宜住宅出售
最新冬季行情部
年晚前夕水貨
正沙田蜜柚
泮沙妮蓮藕
紅芋仔板芋仔
沙坪粉葛
佛手白菜
生晒槐枝子
送禮茗茶
各款糖薑
大沙田柚

行發貨雜萬店
YUEN RAT WAH JUNG CO.

236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032, Vancouver, B.C.

司公材藥貨雜發元

Yuen Rat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548), Vancouver 4, B.C.

最新冬季行情部
就快送到
年晚前夕水貨
本月廿日華達輪到
正沙田蜜柚
泮沙妮蓮藕
紅芋仔板芋仔
沙坪粉葛
佛手白菜
生晒槐枝子
送禮茗茶
各款糖薑
大沙田柚

新到貨品

計劃系統的時時維持安定的生活
保顧家庭的幸福
請購買人壽燕梳
垂詢惠顧
歡迎
保險公司代理梁春廣

辦事處
The Imperial Life Assurance Co.
455 Granville St. PA. 3335
住宅 EL. 9597
Res. 457 E. 63rd Ave.
Vancouver 9, B.C.

七百東八百號布洛睡房四個新自動燃氣爐熱水飯只取八至九
百元先父三千五百元
十四百號布洛近唐人街九年新士德高興酒六尺
最二百廿尺街角位置大睡房兩個價一萬零七百元先麥三千五
百元
記或失婦經管鋪主因健康關係迫
于平資只取價四千九百元
曉及洋服店位于繁盛區好生意
取價三千五百元先交一千五百元

招錢咖啡溫平賣
位于跑洛街平均生意每日八十元
至一百元短銀期人力少最合兩伙
曉及洋服店位于繁盛區好生意
取價三千五百元先交一千五百元

W. E. Sherlock Co. Ltd.
720 ROBSON ST. MA. 9252
住宅 EL. 9597
Res. 457 E. 63rd Ave.
Vancouver 9, B.C.

Re. 457 E. 63rd Ave. EL. 9597

各埠新聞

亞省尾埠最華麗最名氣之姊妹西餐館出賣

本院妹西餐館名曰 CLUB CAFE,
SHASTA CAFE, 坐落亞省工業農業
繁盛區的尾利懷埠，地位適中，裝飾
講究，現代化裝生齊全，樓宇新堅堅固

，收益極佳，現以人力缺乏，欲求出賣

任何一間連鎖，取價相宜，獨勝生

亦可，如有意者請速詢問，或與雪場

東亞旅社總經理關邦健君洽商，為此請

Phone 5080 Close Cafe

Shasta-Cafe
Phone 5541: 635 Third St.
Medicine Hat, Alta.
101 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5541: 635 Third St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080 Hotel Tung AH
638 Second St.
Medicine Hat, Alta.

Phone 5080

就，而全爲昔日俘自柏林之德國科學家之功績，世人大都知之，此外，蘇聯尚有一項絕技，即偷竊他人之科學秘密是也，美國發明原子彈後，蘇方立即派遣間諜人員前往盜取，因此蘇方亦遂有原彈與輕彈，加拿大科學秘密，亦嘗爲蘇方竊去，而最近被美國判刑之蘇方間諜首領，即曾自承盜取美國之各項秘密情報，故蘇方之科學能有今日之成就，一爲掠人之功，一則爲窃人之秘，絕非其本身之真正成就也，誠然，美國在科學上之成就，其得力於外國科學者亦多，如德國之科學家，如猶太之科學家，即我中國科學家在美有偉大之貢獻者，亦不在少，最近獲取諾貝爾獎金之李政道與楊振寧兩教授，即爲其中之著者，但美國之不同於蘇聯，乃在發展自由研究之精神，不若蘇聯之專爲政治目的而強制科學家作某種研究，至於美國不以竊取他人科學成就之秘而自炫發明，反之常將研究所得之科學理論與設計藍圖公之於世，此種精神，則絕非蘇聯所望塵可及也。

美國國防部長於宣佈發明反火箭彈之同時，並曾強調美國在火箭與人造衛星上，不僅可趕上蘇聯，且必能超過蘇聯，此點確爲吾人所深信，良以平時美國即已表現其科學人才之衆，科學設備之善，與乎工業潛力之厚，今在有計劃下，既動員全部之優秀科學人才，復供應寬裕之經費，更配合諸項傳統之科學基本條件，故敢信其進度必一日千里焉！

惟是，吾人當亦以美國反火箭彈之發明爲滿足，此一發明之作用，僅爲擊毀敵方來襲之火箭，制止人造衛星之作爲軍事用途，換言之，反火箭彈能破而不能成，作用偏於消極而非積極，因此，吾人仍望美國有更多積極性之偉大發明，導引吾人對太空有進一步之認識與控制，促人類生活之向上，奠世界和平於永恆。發揮科學最大之效用！

謙之詞，向各○胞講述此次呈文十六條情形，各○胞均頃耳聆聽，講畢掌聲雷動，未由黃良石答謝，散會後，乃應友人道別。離雷城轉赴卡城云。

十五：經理欲求他山之助

龍清輝曰：「善哉，善哉，吾未嘗試及此一着，而澤東先我爲之，賢勞若此，後將何以爲酬，羅澤東曰：「若是而酬我，乃視澤東爲扯皮條之人物矣，但有一事，吾應報告於經理者，去日上午散席後，吾至對海，巡視分店建築工作，據其工程師云，下日可以完成開幕矣，」言時一雙大眼，看視龍清輝，羅澤東爲龍清輝辦事，由公及私，靡不盡力，其意何居，口雖曰不論酬勞，繼之以報告分店之落成，無非提醒龍清輝，此分店司理一廣，早蒙見許，請毋轉與他人而已，龍清輝一時忘記前諾，忽答之曰：「然，吾將偕唐遠圖過海視察，看其對此分店，有如何計劃，」是言一出，如晴天霹靂，令羅澤東沮喪萬狀，原來龍清輝之諾言，有同兒戲，頃聲曰：「經理，爾唐遠圖頗有營商之智，欲求他山之助耶？」龍清輝猶不悟，曰：「非也，吾對任彼爲分店之司理……」語出始恍然覺，欲更正而無從，祇見羅澤東面色大變，苦笑曰：「然，唐君爲渴上名商，任爲分店司理，固知碩劃宏謀，可一日而致千里，」悲憤撲胸，竊謂豎子背義無信，不可與謀，將欲拂袖，龍清輝見勢不佳，急攏之曰：「澤東，此一事，爾當諒我，唐遠圖者，吾莫逆之交，昔年同學，謂他日忠讌相扶持，今彼破產而歸我，若不爲一席地，是負我故人也，乃先以此予之，至於澤東，其俟東區之分店落成乎

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA 193

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧精
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

本館主人啓

(◎) 各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房用品
發售華友光顧極表歡迎

SMITH, DAVISON & LECKY LTD.

VANCOUVER - VICTORIA - B. C.

市勿地威臣紙公司謹啟

◎板汝亞洪門達權		首屆職員表	
社 誠	書 長	曾均隆	雷社炳
事 長	記 曹秀夫	李 九	雷民盼
科 員	曹燦文 伍治羣	馮瑞積	雷
監督主任	吳 松	李錫炳	
財 政	雷民盼	曾均隆	
科 員	許 球 徐錦宏	沈國帆	周洪
外 交	楊榮禱	簡漢棟	
科 員	朱伯隱 馮文沾	葉宏勝	馬焯
宣 傳	李偉元	許 倫	
科 員	朱成坤 葉 敏	袁萬邦	吳英
慈 善	徐錦宏	駱社沛	
科 員	陳球女士 黃槐章	伍鴻泮	馮立
核 數	沈梧魁	許 培	
催收員	袁一山	周澤才	
庶 務	謝柏章		
評 議 員			
全體男女社員			

新药统曹行

通訊地址
星客總行

C. T. SUN

900 W. Temple St. Los Angeles 12. Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸
腎精不足虛勞損
▲鹿胎耳聾丸
腎虛膜破耳聾鳴

▲牛黃消核丸
鬱憂暴怒核連珠

▲男子七疝丸
小腸疝氣陰囊腫
偏身粒毒瘡癰癧

●救急丸
南於酷暑入埠覺小便頻數
脣開飲水無去路焦急難忍
揭髮上竅衝出積垢硬如砂
Hong Tai Sun 148

常當四時服四領四服四服多福利士
辛曹統兵威震然生

智書圖堂 HING S
哥華哥
品如下：
如欲刊印
地址每百呎
張二角二
百十五元
十八元五
彩色水松木
十八元五
彩色風骨
特別絲紙
X
本報
白紙

HONG KONG

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
Telephone 1277

此丸可保
斯丸功效最
庄六二
圖消勝割陰
此丸便見效
庄六三
此丸收效特
不特不矜固
用下病上服
其幸何如也
L.A. Cas

有無一元一千加附二三一更自

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia St.

九一料五
九一料五
九一料拾
九一料五
九一料五
七角半；
先來定銀
以 COD
元以上者
交易者二
三十日截
三角，抗
廣播歌選
出版社編五
少年出版

連屋五
年收入
取價一
萬五千
者請來
本處常有
活牲畜不
經過一點
長如若不
便一網拾

Vancouver, B. C.

一毫一毫一毫一毫一毫一毫
欲印地址
份至一，數
易，但要買
接納，以現
均收，包裝
，限定十

間在右
租銀三
萬三千
元餘支
本辦事
吳國
商店及下
發育不全臨
久性慾物發
除丸回尾佳

家眼家眼
氏律士尼
及補身多
及壯陽丸
此是老
水(二)
藥水
單小心配
夾佐

廣陽露久戰露戀情素五蛇膏代替人
譜，周李斐著第七年編印四習，張興修養運到目錄堅利馬超

珠街近
千一至
元先立
銀期供
處詢問
半辦事
業出賣
元〇九
一打士
打士
敵不興
敵通宵相
價承受決
四卷之

A. Gerard Hirschberg.
行醫三十一年

博三元
博二元
打入元
元式元
三拾二
編一元，
元，新中
念畫冊，
，與青年
著五角半
張健著四
量人民唱片
備函詢器
辦貨公
INLEY
Hastings
COUVER, B.
經理(新換
u. 3-39333

華埠五十現銀買斯處成私家亦不耐每交二元五
良言
元五
燃夜短不怕

Toric Optical Co., Ltd.
118, Hastings St. W.

**MODERNIZE
TAILORS**
W. PENDER & CARRALL



趨時裁縫店

保稅裝修煤氣暖氣水龍
Hugo C. Orr & Co. Ltd.
229 Powell St.
TA. 2927 晚電 HA. 52671

修裝水龍頭
安當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632.

司理萬公禮敢

工作最好 價錢最平
請來一看

布色最多 款式最新

回所滿意者

否則原銀奉

即其價錢貨

物包令滿意

值得伊頓百

貨公司交易

君在伊頓百

貨物價值與服

務等是也與

得君的信任

三千八百萬人口每年約增加百分之三。

該增加百分之三人口。每年要消耗糧食

千餘萬斤。而每年減四億餘斤糧食消耗

。對穩定糧食問題。將發生很大作用。

該社論又謂。中共徵購自民間糧食

根一斤。全年內中共將獲得食糧四億伍

千餘萬斤。而每年減四億餘斤糧食消耗

。對穩定糧食問題。將

都城達權社

紀念盛況

都明度派。本市達權社於十一月十七日正午十二時舉行成立三十週年及

慶祝第五週年紀念典禮。是晚在該演

禮。門外高懸幕旗。隨風招展。名師真與

代表來賓依序就座。濟濟一堂。此外者

司儀、其行禮秩序如次。(一)開場。(二)

獻立。(三)點炮。(四)全體向達權社行三

禮。(五)全體向代表來賓行三禮。

正副司理長致詞。(六)司理長致詞。司

祝詞。(七)司徒謹讀祝詞。(八)社員伍等

宣佈開會旨趣。並報告近來所出席加

中國政府駐洛馬第十吉尼總理會經理

旋由司徒謹在讀祝詞會記載及祝詞文書

本空文。由首至尾。至為詳盡。不論

計相繼登場演說者。有馬本強。余祖

和。羅壽山。關健民。方富德。對於紀

念意義。發揮盡致。並頌各社員篇詞

團結。克盡責任。以發展社務。(九)開

禮品。始盡歡而散。洵盛會也。

計相繼登場演說者。有馬本強。余祖

和。羅壽山。關健民。方富德。對於紀

念意義。發揮盡致。並頌各社員篇詞

團結。克盡責任。以發展社務。(九)開

禮品。始盡

簡氏事務所
Con Agencies
107 A. E. Pender St.
Vancouver, B. C.
電話辦事處 MA 1724 住宅 PA 3084

良濟藥行
LAUNG CHAI CO.
432 Columbia Ave. Tel. MA 5983
Vancouver 4, B. C. Canada

DR. MACEY'S
止咳藥水
驅風萬靈油
本號代理
司理劉社鍊
立刻奏效
萬春堂
傷風咳嗽
溫寒
驅風萬靈油
本公司黃文炳謹啓

BING WONG
Percy H. Allman Ltd.
Real Estate
2191 W. Broadway Vancouver 9, B.C.
Phones: Office BA 3912 [Res: CE 0710]

★雜貨生意出賣
▲請看—數學無欺言，事實勝雄辯。
▲初期投資祇需三仟六百元。
▲每年純利收獲四千二百餘元。
▲位在商業繁榮，交通鼎盛之區。
▲食宿免費，享用四間聯房一組。
▲請君垂詢，請勿遲疑，不決是幸。

雲高有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 Pacific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.



迎歡樂一沾零發批 步到華洋酒會大

公司有限公司
Kuo-Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA 5023

名種水貨 大沙田柚
蜜蠟 各款糖薑
台灣竹筍 汪西磁器
糯米枝子 瞎生槐枝子
中國爆竹 藥材補品

新到

民治黨部昨開聯會

鄺修吉翁魂歸天國

民治黨駐雲支部通告

華雲

高雲

雲

通

告

事

本

支

部

通

告

事

通</p